

## **Zmluva o poskytnutí finančného príspevku neverejnému poskytovateľovi na prevádzku poskytovanej sociálnej služby - zariadenie pre seniorov**

uzatvorená v zmysle § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“) a § 80, § 75 ods. 1 písm. a) bod 2, § 77 a § 78 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“) (ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany:

Názov: Mesto Modra  
Adresa/sídlo: Dukelská 38, 900 01 Modra  
Zastúpený: Juraj Petrakovič, primátor  
IČO: 00 304 956  
DIČ: 2020662193  
Bankové spojenie: VÚB a.s.  
Číslo účtu IBAN: SK82 0200 0000 0000 2362 3112  
(ďalej len „Mesto Modra“)

a

Názov: Trnavská arcidiecézna charita  
Adresa/sídlo: Hlavná č. 43, 917 01 Trnava  
Prevádzka: Dom pokojnej staroby, Pavetitšova 17, 919 43 Cífer  
Zastúpený: Ing. Miroslav Dzurech, riaditeľ  
IČO: 35602619  
DIČ: 2021136073  
Bankové spojenie: ČSOB  
Číslo účtu IBAN: SK71 7500 0000 0040 0829 7855  
(ďalej len „príjemca“)  
(„Mesto Modra“ a „príjemca“ ďalej spoločne aj ako „zmluvné strany“).

### **Článok 1**

#### **Predmet zmluvy a účel poskytnutia finančného príspevku**

- 1.1. Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tejto zmluvy o poskytnutí finančného príspevku na prevádzku sociálnej služby v zariadení pre seniorov (ďalej len „finančný príspevok“) na rozpočtový rok 2023 podľa § 80, § 75, § 77 a § 78 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“), v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“) a zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy“).
- 1.2. Príjemca je v zmysle ustanovenia § 3 ods. 3 zákona o sociálnych službách neverejným poskytovateľom sociálnej služby poskytovanej v zariadení pre seniorov v zmysle ustanovenia § 35 zákona o sociálnych službách (ďalej len „sociálna služba“).
- 1.3. Predmetom zmluvy je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí finančného príspevku určeného podľa ustanovenia § 77 ods. 1 a ods. 2 a § 78 ods. 8 písm. e) zákona o sociálnych službách na počet prijímateľov sociálnej služby s trvalým pobytom v Modre poskytovanej v zariadení pre seniorov Dom pokojnej

staroby, Pavetitšova 17, 919 43 Cífer a záväzok príjemcu zabezpečiť poskytovanie uvedeného druhu sociálnej služby podľa zákona o sociálnych službách. Zoznam prijímateľov sociálnej služby s trvalým pobytom v Modre, u ktorých si príjemca uplatňuje poskytnutie finančného príspevku, a s ktorými má uzatvorenú zmluvu o poskytovaní sociálnej služby v zariadení pre seniorov, je neoddeliteľnou prílohou č. 1 tejto zmluvy.

- 1.4. Mesto Modra poskytuje tento finančný príspevok príjemcovi za účelom zabezpečenia dostupnosti sociálnej služby pre prijímateľov sociálnej služby s trvalým pobytom v Modre spolufinancovaním tejto sociálnej služby.

## Článok 2

### Závazky zmluvných strán, výška finančného príspevku a spôsob jeho poskytnutia

- 2.1. Mesto Modra sa zaväzuje poskytnúť príjemcovi z prostriedkov rozpočtu mesta finančný príspevok na zabezpečenie poskytovania sociálnej služby za obdobie **od 20.01.2023 do 31.12.2023** pre prijímateľa sociálnej služby s trvalým pobytom v Modre, v celkovej sume **1 402,40 €** (slovom: tisícštyristodva eur a štyridsať centov).
- 2.2. Mesto Modra sa zaväzuje poskytnúť finančný príspevok príjemcovi na účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy **v dvoch polročných splátkach**. Prvá splátka: finančný príspevok za I. polrok, t.j. **za obdobie od 20.1.2023 do 30.06.2023 o výške 663,44 €** bude vyplatený do 10 pracovných dní od účinnosti zmluvy. Druhá splátka: finančný príspevok za II. polrok, t.j. **za obdobie od 01.07.2023 do 31.12.2023 vo výške 738,96 €** bude vyplatený do 20 pracovných dní po predložení vyúčtovania za I. polrok.
- 2.3. Prijemca sa zaväzuje, že poskytnutý finančný príspevok zo strany Mesta Modra použije výlučne na účel určený v tejto zmluve.
- 2.4. Prijemca podľa ustanovenia § 67a odsek 6 zákona o sociálnych službách musí viesť vo svojom účtovníctve oddelene príjmy (výnosy) a výdavky (náklady) spojené s poskytovaním sociálnej služby v členení podľa druhu sociálnej služby, a ak ide o sociálnu službu poskytovanú v zariadení uvedenom v § 34 až 40, aj podľa formy sociálnej služby, a príjmy (výnosy) a výdavky (náklady) spojené s inou činnosťou. Prijemca ďalej berie na vedomie povinnosť podľa ustanovenia § 67a odsek 1 zákona o sociálnych službách, podľa ktorého je neverejný poskytovateľ sociálnej služby, ktorým je právnická osoba, povinný vypracovať a uložiť do verejnej časti registra účtovných závierok výročnú správu o činnosti a hospodárení poskytovateľa sociálnej služby za kalendárny rok 2023 do 15. júla nasledujúceho kalendárneho roka.
- 2.5. Prijemca sa zaväzuje zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby prijímateľom sociálnej služby s trvalým pobytom v Modre uvedeným v prílohe č. 1 tejto zmluvy, pre ktorých Mesto Modra o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby príjemcu požiadalo. Prípadné zmeny v zozname prijímateľov sociálnej služby uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy budú poskytovateľovi oznamované postupom podľa článku 3 ods. 11 zmluvy. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že takýto postup považujú za dostatočný a uzavretie písomného dodatku z uvedeného dôvodu nepovažujú za potrebné.
- 2.6. Prijemca je povinný viesť evidenciu prijímateľov sociálnej služby, ktorým Mesto Modra zabezpečuje poskytovanie sociálnej služby poskytnutím finančného príspevku na prevádzku sociálnej služby (ďalej len „evidencia“). Evidencia je súčasťou vyúčtovania poskytnutého finančného príspevku (ďalej len „vyúčtovanie“) a obsahuje meno a priezvisko prijímateľa sociálnej služby, dátum uzavretia zmluvy o poskytovaní sociálnej služby a dobu jej platnosti, v prípade ukončenia poskytovania sociálnej služby dátum ukončenia alebo zániku zmluvy o poskytovaní sociálnej služby s udaním dôvodu a obdobie neprítomnosti prijímateľa sociálnej služby.

- 2.7. Prijemca prijima finančný príspevok podľa ods. 2.1. bez výhrad v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v tejto zmluve.
- 2.8. Prijemca sa zaväzuje použiť poskytnutý finančný príspevok v súlade s podmienkami stanovenými v tejto zmluve a riadne a včas zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby, na financovanie ktorej bol finančný príspevok poskytnutý.
- 2.9. Prijemca sa zaväzuje, že nebude poskytovať sociálnu službu s cieľom dosiahnutia zisku a pri určovaní sumy úhrady za poskytovanú sociálnu službu prijímateľom sociálnej služby bude dodržiavať ustanovenie § 72 odsek 3 zákona o sociálnych službách.

### **Článok 3** **Podmienky použitia finančného príspevku**

- 3.1. Prijemca sa zaväzuje použiť poskytnutý finančný príspevok len na bežné výdavky súvisiace so zabezpečením poskytovania sociálnej služby s povinnosťou dodržať zmluvné podmienky, za ktorých sa finančný príspevok poskytol a ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 3.2. Prijemca je povinný poskytnutý finančný príspevok použiť najmä na úhradu týchto druhov bežných výdavkov spojených s poskytovaním sociálnej služby, t. j. na odborné, obslužné a ďalšie činnosti:
  - a) **Hrubá mesačná mzda alebo hrubý mesačný plat:** hrubá mesačná mzda alebo hrubý mesačný plat zamestnanca, ktorý pre príjemcu vykonáva prácu na základe pracovnej zmluvy. Suma môže zahŕňať základnú mzdu alebo plat, prácu nadčas, náhrady mzdy alebo platu, príplatky a mzdové zvýhodnenia, odmeny a náhradu príjmu pri dočasnej pracovnej neschopnosti počas prvých 10 dní pracovnej neschopnosti. Z poskytnutého finančného príspevku nie je možné vyplatiť odstupné, odchodné a náhradu mzdy alebo platu za nevyčerpanú dovolenku. Finančný príspevok nie je možné čerpať na úhradu hrubej mesačnej mzdy alebo hrubého mesačného platu zamestnancov, ak bola uhrádzaná z poskytnutého finančného príspevku od Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky podľa § 78a zákona o sociálnych službách,
  - b) **Poistné a príspevok do poisťovní:** poisťné na verejné zdravotné poistenie, poisťné na sociálne poistenie a povinné príspevky na starobné dôchodkové sporenie platené zamestnávateľom z miezd alebo plátov v zákonom stanovenom rozsahu, najviac zo sumy prináležiacej k hrubej mesačnej mzde alebo platu, podľa článku 3 ods. 3.2. písm. a) tejto zmluvy. Finančný príspevok nie je možné čerpať na úhradu poisťného na verejné zdravotné poistenie, poisťné na sociálne poistenie a povinné príspevky na starobné dôchodkové sporenie platené zamestnávateľom z miezd alebo plátov, ak boli uhrádzané z poskytnutého finančného príspevku od Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky podľa § 78a zákona o sociálnych službách,
  - c) **Tuzemské cestovné náhrady:** cestovné náhrady pri tuzemských pracovných cestách v zmysle zákona č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov,
  - d) **Energie, voda a komunikácie:** výdavky na všetky druhy energií, vodné a stočné, poštové služby, telekomunikačné služby a internetové služby,
  - e) **Materiál:** potraviny, hotové jedlá, kancelársky materiál, tonery, softvér, čistiace, dezinfekčné a hygienické potreby, zdravotnícky a rehabilitačný materiál, deratizačný a dezinfekčný materiál, osobné ochranné pracovné prostriedky určené

na ochranu bezpečnosti a zdravia zamestnancov pri práci, odborné publikácie a literatúra súvisiaca s činnosťou príjemcu,

- f) **Rutinná a štandardná údržba:** práce a služby, ktorými sa zabezpečuje bežné fungovanie majetku (udržiavanie a opravy hmotného a nehmotného majetku),
  - g) **Nájomné:** za prenájom nehnuteľností, najviac vo výške obvyklého nájomného, za aké sa v tom čase a na tom mieste prenechávajú do nájmu na dohodnutý účel nehnuteľnosti toho istého druhu alebo porovnateľné nehnuteľnosti,
  - h) **Služby:** odvoz a likvidácia všetkých druhov odpadov, upratovacie služby, deratizácia, dezinfekcia a dezinfekcia zariadenia, čistenie a pranie osobnej a postelnej bielizne, kominárske práce, spracovanie účtovníctva a miezd, kopírovanie, revízie a kontroly zariadení, školenia, kurzy, semináre a externé supervízie, ktoré sú zamestnanci povinní absolvovať podľa osobitných predpisov, stravovanie zamestnancov, poplatky za vedenie účtov, správne poplatky, poplatky príslušným inštitúciám za monitorovanie priestorov príjemcu, v ktorých sa vykonáva sociálna služba prostredníctvom signalizačných zariadení, overenie ročnej účtovnej závierky audítorom, ak príjemcovi táto povinnosť vyplýva z § 67a ods. 4 zákona o sociálnych službách, poistenie zodpovednosti za škodu, ktorá by mohla vzniknúť pri vykonávaní sociálnej služby alebo v priamej súvislosti s touto činnosťou, stravovanie zamestnancov (aj nákup stravovacích poukážok pre vlastných zamestnancov). Dodávka služieb musí byť realizovaná fyzickými/právnickými osobami, ktoré majú predmet dodávky služby registrovaný v príslušnom registri (živnostenský register, obchodný register a pod.).
- 3.3. Príjemca zodpovedá za hospodárenie s finančným príspevkom a je povinný podľa ustanovenia § 19 zákona o rozpočtových pravidlách pri jeho používaní zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť jeho použitia. V prípade porušenia finančnej disciplíny hlavné mesto postupuje podľa ustanovenia § 31 zákona o rozpočtových pravidlách.
- 3.4. Finančný príspevok nie je možné použiť na kapitálové výdavky, rekonštrukcie a technické zhodnotenie majetku. Finančný príspevok nie je možné použiť na výdavky súvisiace s vykonávaním, zabezpečovaním alebo utváraním podmienky na vykonávanie iných činností, ktoré zákon o sociálnych službách neupravuje a ktoré príjemca realizuje podľa § 15 ods. 3 zákona o sociálnych službách.
- 3.5. Príjemca sa zaväzuje použiť finančné prostriedky do 31.12.2023 vrátane zúčtovania bankou.
- 3.6. Príjemca je povinný bežné výdavky hradené z finančného príspevku uhrádzať prednostne bezhotovostným spôsobom, hotovostne uhrádza len drobné nákupy.
- 3.7. Príjemca môže použiť finančný príspevok aj na úhradu výdavkov vynaložených v roku 2023, ktoré vznikli od 20.01.2023 do dňa účinnosti zmluvy.
- 3.8. Príjemca je povinný v termíne do 15.01.2024 doručiť Mestu Modra avízo o čerpaní finančného príspevku s uvedením registračného čísla tejto zmluvy, sumy vyčerpaného finančného príspevku a sumy vráteného finančného príspevku z dôvodu jeho nepoužitia alebo z dôvodu neposkytovania sociálnej služby v požadovanom rozsahu, ktoré vracia na príslušný účet hlavného mesta.
- 3.9. Ak príjemca nepoužije finančný príspevok alebo neposkytne sociálnu službu v požadovanom rozsahu v zmysle tejto zmluvy, je povinný vrátiť zodpovedajúcu čiastku nepoužitého finančného príspevku Mestu Modra v termíne do 15.01.2024

bezhotovostným prevodom, pod rovnakým variabilným symbolom a na účet Mesta Modra, z ktorého mu boli finančné prostriedky poskytnuté.

- 3.10. Prijemca je povinný v termíne do 31.01.2024 doručiť Mestu Modra vyúčtovanie.
- 3.11. V prípade, ak vo vzťahu ku ktorémukoľvek z prijímateľov sociálnej služby uvedenému v prílohe č. 1 tejto zmluvy dôjde k ukončeniu zmluvy o poskytovaní sociálnej služby (napr. dohodou, smrťou a pod.), túto skutočnosť sa prijemca zaväzuje písomne oznámiť mestu Modra v lehote najneskôr do 10 dní odo dňa ukončenia zmluvy o poskytovaní sociálnej služby uzatvorenej medzi príjemcom a prijímateľom sociálnej služby. Mesto Modra je v takom prípade oprávnené oznámiť príjemcovi osobu nového prijímateľa sociálnej služby, čím dôjde bez ďalšieho k zmene prílohy č. 1 tejto zmluvy.
- 3.12. V prípade, ak prijemca skončí poskytovanie sociálnej služby skôr ako k 31.12.2023, vyúčtuje poskytnuté finančné prostriedky ku dňu skončenia tejto činnosti, a to v termíne do 30 dní po ukončení poskytovania sociálnej služby.
- 3.13. V prípade, ak bude počas trvania zmluvného vzťahu zistené neoprávnené použitie finančných prostriedkov, t. j. v rozpore s podmienkami zmluvy, je prijemca povinný tieto finančné prostriedky vrátiť na účet Mesta Modra do 15 dní odo dňa písomného oznámenia Mesta Modra o zistení rozporu.
- 3.14. V prípade, že dôjde k nemožnosti zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby alebo k ukončeniu poskytovania sociálnej služby príjemcom u všetkých prijímateľov sociálnej služby, u ktorých si prijemca uplatnil nárok poskytnutia finančného príspevku, je prijemca povinný túto skutočnosť oznámiť Mestu Modra najneskôr do 15 dní od jej vzniku vo forme avíza o vrátení finančného príspevku s uvedením evidenčného čísla tejto zmluvy obsahujúceho dôvod nemožnosti poskytovania sociálnej služby, sumu vyčerpaného finančného príspevku a sumu vráteného finančného príspevku. Vyúčtovanie poskytnutého finančného príspevku je prijemca povinný zaslať do 30 dní odo dňa vzniku tejto skutočnosti.
- 3.15. Prijemca sa zaväzuje:
- a) sociálnu službu realizovať na svoju vlastnú zodpovednosť a finančný príspevok použiť účelne, účinne, efektívne a hospodárne,
  - b) viesť poskytnuté finančné prostriedky na samostatnom bankovom účte a zabezpečiť riadne vedenie účtovníctva o skutočnostiach týkajúcich sa čerpania finančného príspevku v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov,
  - c) každý účtovný doklad preukazujúci čerpanie bežných výdavkov musí byť označený skratkou „VMMo“ (to znamená výdavok Mesta Modry), inak nebude akceptovaný,
  - d) použiť poskytnutý finančný príspevok v súlade s ustanoveniami zákona o rozpočtových pravidlách, zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, ako aj zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 3.16. Výnosy z finančného príspevku, nevyčerpaný finančný príspevok alebo jeho časť a neoprávnené použitý finančný príspevok alebo jeho časť sa prijemca zaväzuje poukázať bezhotovostným prevodom, pod rovnakým variabilným symbolom a na účet Mesta Modra, z ktorého mu boli finančné prostriedky poskytnuté nasledovne:
- a) výnosy z poskytnutých finančných prostriedkov (rozdiel medzi úrokom, vzniknutým zo sumy finančného príspevku po odpočítaní poplatkov za vedenie účtu) najneskôr v lehote do 15.01.2024,
  - b) nevyčerpaný finančný príspevok alebo jeho časť najneskôr v lehote do 15.01.2024,
  - c) neoprávnené použitý finančný príspevok alebo jeho časť najneskôr v lehote do 15 kalendárnych dní odo dňa doručenia výzvy na vrátenie neoprávnené použitých finančných prostriedkov od Mesta Modra.

- 3.17. Ak príjemca nevráti finančné prostriedky v zmysle ods. 3.13 alebo ods. 3.14. Mestu Modra v lehote dohodnutej v tejto zmluve, je povinný zaplatiť Mestu Modra za každý deň omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z nevrátenej sumy.

#### Článok 4

##### Kontrola použitia a vyúčtovanie poskytnutého finančného príspevku

- 4.1. Poskytnutie finančného príspevku na základe tejto zmluvy sa považuje v zmysle zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o finančnej kontrole a audite“) za poskytnutie verejných financií, na ktoré sa vzťahujú príslušné ustanovenia tohto zákona.
- 4.2. Mesto Modra je oprávnené v zmysle zákona o finančnej kontrole a audite a podľa § 80 písm. o) zákona o sociálnych službách kontrolovať účelnosť, účinnosť, hospodárnosť a efektívnosť použitia poskytnutého finančného príspevku a plnenia zmluvných povinností príjemcu podľa tejto zmluvy kedykoľvek počas doby trvania zmluvy. Príjemca je povinný na výzvu Mesta Modra predložiť doklady a údaje preukazujúce účinnosť, účelnosť, hospodárnosť a efektívnosť použitia poskytnutého finančného príspevku v lehote stanovenej vo výzve a poskytnúť súčinnosť Mestu Modra pri výkone kontroly.
- 4.3. Za týmto účelom sa príjemca zaväzuje:
- umožniť povereným zamestnancom Mesta Modra vykonať kontrolu, nahliadnuť do svojich účtovných dokladov, bankových výpisov a ďalších dokladov,
  - vytvoriť povereným zamestnancom vykonávajúcim kontrolu primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly, poskytnúť im potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadané informácie týkajúce sa oprávnenosti vynaložených výdavkov.
- 4.4. Príjemca berie na vedomie, že počas trvania jeho zákonnej povinnosti archivovať dokumentáciu súvisiacu s použitím finančného príspevku je povinný podrobiť sa výkonu kontroly zo strany oprávnených osôb.
- 4.5. Príjemca je povinný viesť osobitnú evidenciu o účele použitia finančného príspevku. Príjemca predloží vyúčtovanie v jednom (1) originálnom vyhotovení vrátane príloh nasledovne:
- vyúčtovanie finančného príspevku za I. polrok, t.j. **za obdobie od 20.1.2023 do 30.06.2023 predloží v termíne do 31.07.2023,**
  - vyúčtovanie finančného príspevku za II. polrok, t.j. **za obdobie od 01.07.2023 do 31.12.2023 predloží v termíne do 31.01.2024.**
- 4.6. Vo vyúčtovaní je príjemca povinný:
- uviesť číslo zmluvy o poskytnutí finančného príspevku,
  - uviesť sumu poskytnutého finančného príspevku,
  - uviesť účel, na ktorý bol finančný príspevok príjemcovi poskytnutý, spolu s listinnými dôkazmi preukazujúcimi účel použitia finančného príspevku,
  - predložiť evidenciu,
  - uviesť sumu použitých finančných prostriedkov z finančného príspevku,
  - uviesť sumu vráteného nepoužitého finančného príspevku,
  - uviesť sumu výnosov z poskytnutého finančného príspevku,
  - uviesť sumu odvedených výnosov z poskytnutého finančného príspevku,
  - uviesť celkovú sumu vrátených finančných prostriedkov z poskytnutého finančného príspevku,
  - uviesť rozpis jednotlivých druhov bežných výdavkov s komentárom k dôležitým informáciám, ktoré nevyplývajú z vyúčtovania. Sumy musia byť jasne špecifikované a musí byť jednoznačný výpočet,
  - druh bežných výdavkov Hrubá mesačná mzda alebo plat preukázať výplatnými páskami, mzdovými listami za jednotlivých zamestnancov, ktorých mzdy boli

hradené z finančného príspevku, pri uplatnení si len alikvotnej časti uviesť skutočne čerpanú výšku hradenú z finančného príspevku a výpismi z účtu preukazujúcimi úhradou,

- l) druh bežných výdavkov Poistné a príspevok do poisťovni doložiť fotokópiou výkazu poistného (len prvá strana) a výpismi z účtu preukazujúcimi úhradou,
- m) druh bežných výdavkov Tuzemské cestovné náhrady doložiť cestovným príkazom a dokladmi, ktoré sú jeho súčasťou a správou zo služobnej cesty a výpismi z bankového účtu/výdavkovými pokladničnými dokladmi preukazujúcimi úhradou,
- n) druh bežných výdavkov Energie, voda a komunikácie doložiť fotokópiou faktúr a výpismi z účtu preukazujúcimi úhradou faktúr,
- o) druh bežných výdavkov Materiál doložiť fotokópiou faktúr/výdavkových pokladničných dokladov, dodacích listov (ak faktúra neobsahuje rozpis dodaných položiek) a výpismi z bankového účtu preukazujúcimi úhradou faktúr,
- p) druh bežných výdavkov Rutinná a štandardná údržba doložiť fotokópiou faktúr a výpismi z bankového účtu preukazujúcimi úhradou faktúr. Zo strany príjemcu je potrebné zdôvodniť a zdokumentovať (napr. fotodokumentáciou) nevyhnutnosť opravy a údržby majetku,
- q) druh bežných výdavkov Nájomné doložiť fotokópiou faktúr a výpismi z bankového účtu preukazujúcimi úhradou faktúr,
- r) druh bežných výdavkov Služby doložiť fotokópiou faktúr a výpismi z bankového účtu preukazujúcimi úhradou faktúr,
- s) každý účtovný doklad preukazujúci čerpanie finančného príspevku označiť skratkou „VMMo“, inak doklad nebude akceptovaný. V prípade, že bežný výdavok nie je uhrádzaný len z finančného príspevku od Mesta Modra, rozčleniť výdavok tak, aby bolo zrejmé, aký podiel výdavku bol z finančného príspevku hradený a tento podiel uviesť aj na príslušnej fotokópii dokladu preukazujúceho čerpanie finančného príspevku,
- t) doložiť prípadnú ďalšiu podpornú dokumentáciu o realizácii aktivít a činností (napr. doklady o postupe v súlade so zákonom o verejnom obstarávaní a pod.),
- u) predložiť štatutárnym zástupcom podpísané a odtlačkom pečiatky príjemcu opatrené čestné vyhlásenie, že finančný príspevok bol použitý v súlade so zákonom o sociálnych službách, v súlade s podmienkami tejto zmluvy a so všeobecne záväznými právnymi predpismi a príjemca neporušil povinnosť zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účelnosť a účinnosť pri používaní finančného príspevku a vyhlásenie o vrátení nevyčerpaného finančného príspevku vyplývajúceho z vyúčtovania na príslušný účet Mesta Modra.

4.7. V prípade, ak vyúčtovanie má nedostatky, resp. iné nezrovnalosti, je príjemca povinný tieto odstrániť v lehote stanovenej Mestom Modra.

## **Článok 5**

### **Dôvody vrátenia finančného príspevku**

- 5.1. Príjemca je povinný vrátiť poskytnutý finančný príspevok, ak:
  - a) nedodržel povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy,
  - b) bolo zistené nehospodárne nakladanie s poskytnutým finančným príspevkom,
  - c) neumožnil vykonať kontrolu v súlade s platnými právnymi predpismi,
  - d) v prípade predčasného ukončenia zmluvy v zmysle článku 6 ods. 6.3.
- 5.2. Príjemca je povinný vrátiť finančný príspevok, podľa ods. 5.1. tohto článku zmluvy bezhotovostným prevodom, pod rovnakým variabilným symbolom a na účet Mesta Modra, z ktorého mu boli finančné prostriedky poskytnuté v lehote do 15 dní od výzvy doručenej Mestom Modra.

## **Článok 6**

### **Doba trvania zmluvy a ukončenie zmluvy**

- 6.1. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu na dobu určitú, a jej platnosť a účinnosť končí schválením vyúčtovania, ktoré je príjemca povinný predložiť Mestu Modra v súlade s ustanovením článku 4 ods. 4.5 písm. b) až ods. 4.7.
- 6.2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva zaniká:
  - a) uplynutím doby, na ktorú bola dojednaná,
  - b) na základe písomnej dohody obidvoch zmluvných strán,
  - c) jednostranným odstúpením v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
- 6.3. Mesto Modra a príjemca sú oprávnení odstúpiť od zmluvy v prípade, ak druhá zmluvná strana poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a v lehote určenej v písomnej výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia nastanú dňom, keď prejav vôle jednej zmluvnej strany o odstúpení bude doručený druhej zmluvnej strane na adresu jej sídla uvedenú v záhlaví zmluvy. Za doručené sa pritom považuje aj oznámenie, ktoré bolo odosielajúcej zmluvnej strane vrátené z dôvodu, že si ho adresát v odbernej lehote nevyzdvihol, a to aj v prípade, ak sa o tom adresát nedozvedel, pričom za deň doručenia sa považuje deň vrátenia nedoručenej zásielky odosielajúcej zmluvnej strane.
- 6.4. Odstúpením od zmluvy nezaničujú nároky Mesta Modra vyplývajúce z porušenia finančnej disciplíny v súlade so zákonom o rozpočtových pravidlách.
- 6.5. Mesto Modra môže odstúpiť od zmluvy v prípade, že príjemca koná v rozpore s touto zmluvou, najmä ak:
  - a) nedodrží účel a podmienky poskytnutia finančného príspevku,
  - b) nedodrží podmienky vyplývajúce zo zmluvy alebo zo všeobecne záväzných právnych predpisov, nevedie účtovníctvo v súlade s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi a nedodrží článok 2 ods. 2.9. tejto zmluvy,
  - c) nepredloží vyúčtovanie do 31.01.2024 podľa tejto zmluvy napriek výzve Mesta Modra na predloženie vyúčtovania, alebo ak Mesto Modra zistí nedostatky, resp. nezrovnalosti v predloženej vyúčtovaní a tieto nedostatky, resp. nezrovnalosti prijímateľ neodstráni v lehote stanovenej Mestom Modra,
  - d) neodvedie finančné prostriedky vyplývajúce z vyúčtovania na účet Mesta Modra podľa článku 3 ods. 3.9. tejto zmluvy,
  - e) neumožní Mestu Modra vykonať kontrolu použitia finančného príspevku podľa článku 4 tejto zmluvy.
- 6.6. V prípade odstúpenia od zmluvy Mestom Modra podľa ods. 6.3. a 6.5. tohto článku, príjemcovi vznikne povinnosť vrátiť Mestu Modra poskytnutý finančný príspevok v plnom rozsahu a v lehote stanovenej Mestom Modra.

## **Článok 7**

### **Záverečné ustanovenia**

- 7.1. Práva a povinnosti touto zmluvou zvlášť neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
- 7.2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po dohode obidvoch zmluvných strán.
- 7.3. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z toho jedno vyhotovenie dostane Mesto Modra a jedno vyhotovenie príjemca.



- 7.4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle ust. § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 7.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

Príloha č. 1

Zoznam prijímateľov sociálnej služby, ktorým bude zabezpečená sociálna služba s finančnou podporou Mesta Modra - výpočtový list

Pre NPSS v ZPS: Trnavská arcidiecézna charita, Dom pokojnej staroby, Pavetitišova 17, 919 43 Čífer

Po č. Príjemcov meno	Stup eň zapo sť	Fixná výška mesačného príspevku v EUR	Začiatok poskytovať socio služby	I. polrok - ne celý mesiac			I. polrok - celý mesiac			Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	II. polrok - celý mesiac			Suma za II. polrok			
				Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň			Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň		Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň	Práve na sumu PPP na deň
VI.		123,16 €	16.08.22	3,97 €	20.01.23	31.01.23	12	47,64 €	01.02.23	30.06.23	5	615,80 €	0,00 €	01.07.23	31.12.23	6	738,96 €	738,96 €

Mesiac	Počet dní v mesiaci	Priemerná suma PPP na deň	Suma PPP na deň
1	31	3,97	3,97
2	28	4,40	4,40
3	31	3,97	3,97
4	30	4,11	4,11
5	31	3,97	3,97
6	30	4,11	4,11
7	31	3,97	3,97
8	31	3,97	3,97
9	30	4,11	4,11
10	31	3,97	3,97
11	30	4,11	4,11
12	31	3,97	3,97

